

Tribuna Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Anul IV nr. 954

Vineri, 19 martie 1971

4 pagini 30 bani

LUCRĂRILE CELEI DE-A VI-A LEGISLATURI A ACTUALEI SESIUNI A MARI ADUNĂRI NAȚIONALE

Joi, în cea de-a doua zi a lucrărilor sesiunii Marii Adunări Naționale, a continuat dezbaterile celorlalte proiecte de legi înscrise pe ordinea de zi.

Cei prezenți în sala Marii Adunări Naționale au întâmpinat cu puternice și îndelungi aplauze pe conducătorii partidului și statului, tovarășii Nicolae Ceaușescu, Emil Bodnăraș, Manea Mănescu, Paul Niculescu-Mizil, Gheorghe Pană, Virgil Troian, Ilie Verdeț, Maxim Berghianu, Florian Dănilă, Constantin Drăgan, Emil Drăgănescu, Janos Fazekas, Petre Lupu, Dumitru Popa,

Dumitru Popescu, Leonte Răutu, Vasile Vilcu.

Alături de deputați, la lucrări au luat parte numeroși invitați — conducători de instituții centrale și organizații obștești, activiști de partid și de stat, personalități ale vieții economice, științifice și culturale, ziaristi. Printre invitați se aflau, de asemenea, șefi ai misiunilor diplomatice acreditate în țara noastră, precum și corespondenți ai presei străine.

După deschiderea lucrărilor, președintele Marii Adunări Naționale, tovarășul Ștefan Voitec, a dat cu-

vântul tovarășului Mircea Malița, ministrul învățământului, care, din înscăunarea Consiliului de Miniștri, a prezentat Exponarea la Proiectul de lege privind perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor din unitățile socialiste.

Deputatul Constantin Dinculescu, președintele Comisiei pentru învățământ, știință și cultură, a prezentat apoi raportul acestei comisii și al altor comisii permanente ale Marii Adunări Naționale la acest proiect de lege.

La dezbaterile generale au luat cuvântul deputații Alexandru Boabă,

ministrul petrolului, Ludovic Fazekas, prim-secretar al Comitetului județean Harghita al P.C.R., președintele Consiliului popular județean, Mihail Rogoz, sudor la Uzinele de autocamioane din Brașov, George Bărbăncuș, rectorul Institutului politehnic din București, Eugenia Li-vezeanu, profesoară la Liceul nr. 2 din Piatra Neamț, Aurel Bozgan, directorul general al Fabricii de mașini-unelte și agregate din București, Miron Negrilă, directorul general al uzinei „Independența” din Sibiu, Petre Glăvan, vicepreședinte al Consiliului popular județean Arad, directorul Direcției generale județene agricole, Industrii alimentare, silviculturii și apelor, Dobro Popescu, ministrul la uzinele „Progresul” din Brăila, și Ioan Cotoi, secretar al Consiliului Central al Unirii Generale a Sindicatelor.

Proiectul de lege s-a discutat apoi pe articole și au fost adoptate unele amendamente pe baza propunerilor făcute de deputați în cadrul dezbaterilor generale.

Cu amendamentele propuse, Marea Adunare Națională a adoptat prin vot secret Legea privind perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor din unitățile socialiste.

La următorul punct de pe ordinea de zi, deputatul Vasile Vilcu, membru al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., vicepreședinte al Consiliului de Stat, a prezentat Exponarea la Proiectul de lege privind înființarea, organizarea și funcționarea Comisiei naționale de demografie.

După discuția pe articole, Marea Adunare Națională a adoptat, prin vot secret, cu amendamentele propuse, Legea privind înființarea, organizarea și funcționarea Comisiei naționale de demografie.

În ședința de după-amiază, tovarășul Teodor Vasiliu, ministrul justiției, a prezentat Exponarea la Proiectul de lege privind extrădarea, iar deputatul Traian Ionașcu, președintele Comisiei juridice, a expus ra-

(Continuare în pag. a II-a)

În pagina a 3-a

LEGEA

cu privire la actele de identitate ale cetățenilor români precum și la procedura schimbării domiciliului și a reședinței.

Solemnitatea înmînării unor înalte distincții ale Republicii Socialiste România

La Palatul Marii Adunări Naționale, în prezența conducătorilor de partid și de stat, a deputaților și invitaților la sesiune, a avut loc, joi la amiază, solemnitatea înmînării unor înalte distincții ale Republicii Socialiste România organizată de Comitetul Central al Partidului Comunist Român, Consiliul de Stat și Consiliul de Miniștri ale Republicii Socialiste România la o declarată frunză în întrecerea desfășurată în anul 1970, pentru rezultatele obținute în îndeplinirea planului și a angajamentelor asumate.

Într-o atmosferă de puternic entuziasm, înaltele distincții au fost înmînate de tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat, Festivitatea desfășurată sub cupola Marelui Stat al țării, în fața alesilor națiunii a simbolizat însăși participarea întregului nostru popor, căci în succesele frun-

teșilor se află încorporată urmasa forță și energie creatoare a clasei noastre muncitoare, a țărânilor, intelectualității, a tuturor oamenilor muncii, indiferent de naționalitate, care, cu pasiune și abnegație, îndeplinesc, sub conducerea Partidului Comunist Român, programul luminos elaborat de Congresul al X-lea.

Prin decret al Consiliului de Stat, pentru rezultatele deosebite obținute în anul 1970 în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate și pentru ocuparea locurilor I, II și III în întrecerea dintre organizațiile județene de partid în industrie, investiții, construcții și circulația mărfurilor, s-a conferit „Ordinul Muncii” clasă I.

Organizația de partid a municipiului București și Organizația de partid a județului Neamț, situate pe locul I, „Ordinul Muncii” clasă a II-a.

Organizația de partid a județului Prahova, situată pe locul II, „Ordinul Muncii” clasă a III-a. Organizația de partid a județului Hunedoara, situată pe locul III.

Pentru rezultatele deosebite obținute în anul 1970 în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate și pentru ocuparea locurilor I, II și III în întrecerea dintre organizațiile județene de partid în domeniul agriculturii, s-a conferit „Ordinul Muncii” clasă I. Organizația de partid a județului Brăila, situată pe locul I, „Ordinul Muncii” clasă a II-a. Organizația de partid a județului Ilfov și Organizația de partid a județului Bihor, situate pe locul II.

Pentru rezultatele deosebite obținute în anul 1970 în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate și pentru ocuparea locurilor I, II și III în întrecerea dintre organizațiile județene de partid în domeniul industriei electrotehnice-București și Institutului de cercetări chimice — București, situate pe locul I.

După discuția pe articole, Marea Adunare Națională a adoptat, prin vot secret, cu amendamentele propuse, Legea privind înființarea, organizarea și funcționarea Comisiei naționale de demografie.

În ședința de după-amiază, tovarășul Teodor Vasiliu, ministrul justiției, a prezentat Exponarea la Proiectul de lege privind extrădarea, iar deputatul Traian Ionașcu, președintele Comisiei juridice, a expus ra-

Stimați tovarăși,

Astăzi, au fost înmînate înalte distincții ale Republicii Socialiste România cetățenilor întregii țări, care au realizat rezultate deosebite în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate. Sîntem conștienți că titlul ne obligă, ne obligă la mult mai mult, la o muncă mult mai organizată, cu un conținut mai bogat. Încă o dată vă asigurăm tovarășii Nicolae

„Ordinul Muncii” clasă a II-a. Institutul de cercetări tehnologice pentru construcții de mașini — București, situat pe locul II, „Ordinul Muncii” clasă a III-a. Institutul de cercetări și proiectări pentru industria extractivă de țef și gaze — Climpina, situat pe locul III.

De asemenea, printr-o Hotărâre a Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, pentru rezultatele deosebite obținute în anul 1970 în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate și pentru ocuparea locurilor IV, V și VI în întrecerea dintre organizațiile județene de partid în industrie, investiții, construcții și circulația mărfurilor, s-a acordat „Diploma de onoare” Organizației de partid a județului Alba și Organizației de partid a județului Cluj, situate pe locul IV; Organizației de partid a județului Maramureș, situată pe locul V și Organizației de partid a județului Vaslui, situată pe locul VI.

Pentru rezultatele deosebite obținute în anul 1970 în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate și pentru ocuparea locurilor IV, V și VI în întrecerea dintre organizațiile județene de partid în domeniul agriculturii, s-a acordat „Diploma de onoare” Organizației de partid a județului Dolj și Organizației de partid a județului Buzău, situate pe locul IV; Organizației de partid a județului Prahova și Organizației de partid a județului Iași, situate pe locul V și Organizației de partid a județului Mehedinți și Organizației de partid a județului Bacău, situate pe locul VI.

Prin aceeași hotărâre, pentru rezultatele deosebite obținute în anul 1970 în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate și pentru ocuparea locurilor IV, V și VI în întrecerea dintre organizațiile județene de partid în domeniul agriculturii, s-a acordat „Diploma de onoare” Consiliului popular al județului Suceava, situat pe locul IV; Consiliului popular al județului Vâlcea, situat pe locul V și Consiliului popular al județului Hunedoara, situat pe locul VI.

După înmînarea distincțiilor — înalte cinstiri datate eforturilor depuse de oamenii muncii de la orașe și sate în întrecerea patriotică în anul 1970 — a luat cuvîntul tovarășul Dumitru Popa, membru al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., prim-secretar al Comitetului municipal-București al P.C.R., primar general al Capitalei, care a spus: „As vrea să mulțumesc conducătorilor partidului, tovarășii Nicolae Ceaușescu, personal, să exprim totodată recunoștința noastră fierbinte pentru sprijinul permanent, pentru îndrumarea concretă, sistematică și multilaterală pe care ne-a acordat-o în cursul anului 1970 pentru a putea obține rezultatele care ne situează pe primul loc în întrecerea patriotică în anul 1970.”

Consider că distincția care ne-a fost conferită constituie o înaltă apreciere a activității depuse de colectivele de muncitori, ingineri, tehnicieni, economiști, de toți oamenii muncii din București, care au răspuns la apelul conducerii partidului, au muncit cu abnegație și dăruire pentru îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate. Sîntem conștienți că titlul ne obligă, ne obligă la mult mai mult, la o muncă mult mai organizată, cu un conținut mai bogat. Încă o dată vă asigurăm tovarășii Nicolae

„Ordinul Muncii” clasă a II-a. Institutul de cercetări și proiectări pentru industria electrotehnice-București și Institutul de cercetări chimice — București, situate pe locul I.

După discuția pe articole, Marea Adunare Națională a adoptat, prin vot secret, cu amendamentele propuse, Legea privind înființarea, organizarea și funcționarea Comisiei naționale de demografie.

În ședința de după-amiază, tovarășul Teodor Vasiliu, ministrul justiției, a prezentat Exponarea la Proiectul de lege privind extrădarea, iar deputatul Traian Ionașcu, președintele Comisiei juridice, a expus ra-

Stimați tovarăși,

În dezvoltarea economică și socială a patriei, sînt expresia activității tuturor oamenilor muncii, a organelor și organizațiilor de partid și consiliilor populare din întreaga țară; de aceea aș dori să adresez tuturor oamenilor muncii din țara noastră, pentru felul în care au muncit în anul 1970. (Aplauze puternice)

Ați ascultat aici cuvîntul frunzătorilor, angajamentele lor de a munci în așa fel încît în anul viitor să ocupe locul I sau să se numere printre primii. Eu nu pot decât să le urez succes în realizarea acestor angajamente. Doresc însă să le atrag atenția că vor fi mult mai conștienți pentru locul în care s-au situat în anul 1970 și în 1970 pe primele locuri ale întrecerii; aceasta pentru că și alte colective de oameni ai muncii, organizații de partid, și-au îmbunătățit activitatea. Este, deci, de înțeles că întrecerea pentru ocuparea primelor locuri pe anul 1971 va fi foarte strînsă. Din

Ceaușescu că vom munci mai bine în 1971 și, dacă va fi posibil, să ne situăm tot printre frunzași.

A luat în continuare cuvîntul tovarășul Vasile Vilcu, membru al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., prim-secretar al Comitetului județean-Constanța al P.C.R., președintele Consiliului popular județean. Titlul de frunză în întrecerea dintre unitățile socialiste ale agriculturii, a acordat județului Constanța — a spus vorbitorul — obli- gă la ei mai mult anul acesta. Rezultatele obținute de oamenii muncii din agricultura județului Constanța se datoresc efortului depus de organizația de partid județeană, de organele de stat, efortului cooperativilor inginerilor, oamenilor de știință. Al lor este meritul de a fi cucerit acest titlu. Pentru anul acesta, noi avem condiții de a obține rezultate și mai bune, și sîntem hotărîți să menținem locul de frunză pe țara în domeniul agriculturii. Mai mult, noi am chemat la întrecere pe toți cei ce lucrează în agricultura țării în realizarea a 12.000 kg de porumb la hectarul rigat și a 4.500 la cultura neirigată.

La tribună a urcat apoi tovarășul Gheorghe Iănescu, prim-vicepreședinte al Consiliului popular județean Neamț, care a mulțumit călduros Comitetului Central al partidului, Consiliului de Stat, Consiliului de Miniștri, personal tovarășii Nicolae Ceaușescu, pentru înaltele distincții ce au fost conferite județului Neamț, drept prețuire a efortului depus de oamenii muncii în cadrul întrecerii organizate între județe pe anul 1970. Aceste distincții vor constitui pentru organizațiile de partid, organele de stat, pentru toți oamenii muncii un puternic imbold în obținerea unor rezultate și mai bune în aplicarea în viață a politicii partidului și statului nostru. Ne angajăm în fața conducerii superioare de partid și de stat că oamenii muncii din județul Neamț — a spus în încheiere vorbitorul — vor munci cu mai multă abnegație pentru realizarea și depășirea sarcinilor sportive pe anul 1971. Ne vom strădui ca județul Neamț să se mențină tot județ frunzător.

A vorbit apoi dr. docent Florin Tănăsescu, directorul Institutului de cercetare și proiectare pentru industria electrotehnică. Mă aflu la această înaltă și onorabilă tribună, a spus vorbitorul, cu un prilej fericit pentru colectivul științific în care lucrez. Doresc să subliniez aici înalte aprecieri de care se bucură știința în țara noastră, ca sprijinitor direct al economiei, a producției, ca unul dintre factorii care stimulează pe cercetători. Sarcinile actualului cincinal și cele ce se prefigurează într-o perspectivă imediată deschid noi posibilități de afirmare a științei în țara noastră, crează noi piste de înfruntare a acesteia — cu sectorul producției materiale. De aceea, rezultatele actuale trebuie să fie privite ca un nou prilej de angajare și mai fermă și mai adîncită, în activitatea de soluționare operativă și la un înalt nivel a sarcinilor ce ne stau în față. Folosesc acest prilej pentru a exprima angajamentul colectivului în care lucrez, al slujitorilor științei din țara noastră de a nu-și preceptui nici un efort pentru îndeplinirea responsabilă și în continuare a sarcinilor pe care societatea — sprijinitorul și beneficiarul rezultatelor noastre — ni le-a transmis și ni le va transmite în viitor.

Primit cu vii și îndelungi aplauze, în încheierea solemnității a luat cuvîntul tovarășul Nicolae Ceaușescu.

Cuvîntul tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

cele 39 de județe, din zecile de colective de cercetare, va trebui totuși unul cel puțin, sau două, să se plaseze pe locul întâi. Întrecerea va fi foarte largă și deschisă tuturor. Posibilități de a ocupa locul întâi și de a obține rezultate bune în întrecere are fiecare; de altfel în toate domeniile de activitate din societatea noastră socialistă, oamenii muncii au posibilități largi să valorifice capacitățile creatoare, să ocupe prin muncă un loc de cinste. (Aplauze puternice)

Felul în care se dezvoltă întrecerea, entuziasmul cu care toți cei ce muncesc de la orașe și sate participă la constituirea încă o dovadă a unității deplină a întregului popor în jurul partidului, a hotărîții tuturor oamenilor muncii, iată deosebire de naționalitate, de a transpune în viață programul de construcție socialistă, politica internă și externă a partidului și statului — politică care corespunde pe deplin intereselor năzuitorilor națiunii noastre socialiste. (Aplauze puternice)

Totodată, această participare activă este încă o dovadă profundă democratism care caracterizează societatea noastră socialistă, a posibilităților largi pe care le au toți oamenii muncii de a participa nemijlocit la elaborarea și înfruntarea politicii partidului de edificare a orizontului noul. Iată de ce îmi exprim deplină încredere că sarcinile mari pe care le avem de îndeplinit în primul an al cincinalului vor fi realizate cu succes de toate colectivele. În acest sens, aș dori să adresez clasei muncitoare, țărânilor, intelectualilor, întregului nostru popor, urarea de a obține succese tot mai mari în realizarea prevederilor primului an al cincinalului. (Vii aplauze) Urez, de asemenea, tovarășilor care s-au angajat aici să lupte pentru a cuceri locul întâi în întrecere, să obțină succese cit mai mari în realizarea acestor angajamente. asemenea succese sînt pe deplin posibile, și eu doresc ca anul viitor să avem și alți frunzași alături de cei pe care i-am cîștigat astăzi. (Aplauze puternice, îndelungi)

Închei felicitînd încă o dată pe cîștigători și urînd noi succese în activitatea tuturor colectivelor participante la întrecere. (Aplauze puternice, îndelungi)

Dezvoltarea forțelor de producție în condițiile revoluției tehnico-științifice contemporane, înzestrarea tuturor ramurilor economiei noastre naționale cu utilaje și instalații de înaltă tehnicitate, extinderea automatizării producției și creșterea complexității proceselor economice, cerințele conducerii și organizării științifice a producției și muncii impun în mod obiectiv ridicarea continuă a nivelului de pregătire profesională a muncitorilor, maștrilor, tehnicienilor, inginerilor, cadrelor de conducere și a celorlalți specialiști din economie, cercetare, învățămînt și alte domenii de activitate, lărgirea orizontului lor cultural-științific.

Perfecționarea continuă a pregătirii profesionale a lucrătorilor constituie o latură esențială a politicii Partidului Comunist Român de edificare a societății socialiste multilaterale dezvoltate.

Împropățarea și îmbogățirea sistematică a cunoștințelor profesionale în pas cu noul cercetare ale științei și tehnicii constituie o înaltă îndatorire patriotică a tuturor cetățenilor țării, reprezintă o condiție fundamentală a participării active a oamenilor muncii — în calitatea lor de producători și proprietari ai mijloacelor de producție, de stăpîni ai puterii de stat — la dezvoltarea și propășirea

societății, la conducerea construcției socialiste.

În ordinea noastră, fiecare cetățean poate promova — atât în producție, cît și în viața socială și politică — numai preocupîndu-se continuu de ridicarea cunoștințelor sale, de însușirea a tot ce este nou în sectorul său de activitate.

Răspunderea pentru organizarea și buna desfășurare a activității de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor revine ministerelor, celorlalte organe centrale, comitetelor executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București, unităților cu statut de centrală, întreprinderilor, tuturor organizațiilor socialiste. La această activitate, o contribuție esențială trebuie să aducă instituțiile de învățămînt și cultură, academiile de cercetare și proiectare, universitățile și societățile științifice, asociațiile profesionale, organizațiile sindicale și de tineret.

Pentru a preciza căile și formele prin care se desfășoară activitatea de perfecționare a pregătirii profesionale a personalului din unitățile socialiste, sarcinile ce revin organelor centrale de stat și organelor locale ale administrației de stat, centralelor, întreprinderilor și altor unități, obligățiile lucrătorilor în acest domeniu, Marea Adunare Națională a adoptat prezenta lege.

CAPITOLUL I

Sistemul național de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor din unitățile socialiste

ART. 1 — În Republica Socialistă România, perfecționarea pregătirii profesionale constituie o îndatorire primordială a tuturor lucrătorilor și, în același timp, o obligație permanentă a organelor de conducere colectivă din unitățile socialiste. Conducerea unităților socialiste trebuie să asigure condițiile ca fiecare lucrător să urmeze, periodic, forme de perfecționare a pregătirii profesionale, corespunzător sarcinilor de serviciu pe care le are de îndeplinit. În scopul desfășurării sistematice a acestei activități, începînd cu anul 1971, se organizează sistemul național de perfecționare a pregătirii profesionale a tuturor lucrătorilor.

ART. 2 — Prin perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor se urmărește:

a) îmbogățirea și sistematizarea cunoștințelor profesionale, aprofundarea unui anumit domeniu al specialității de bază, însușirea noilor realizări ale științei, tehnicii și culturii din specialitatea

respectivă sau din cele înrudite (reciclarea);

b) obținerea unei calificări suplimentare pe lângă profesia de bază (policalificarea);

c) schimbarea calificării, în cazurile în care profesia de bază nu mai corespunde cerințelor tehnicii moderne și structurii economiei, sau nu mai poate fi exercitată din cauza unor modificări ale capacității de muncă (recalificarea);

d) însușirea unor metode și procedee moderne în domeniul conducerii și organizării științifice a producției și muncii, precum și a cunoștințelor economice necesare executării sarcinilor de serviciu.

ART. 3 — Perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor se desfășoară în întreprinderi, unități cu statut de centrală, ministere, alte organe centrale ale administrației de stat, centre de perfecționare, institute de cercetări și proiectări, unități de învățămînt, precum și în alte instituții și se realizează prin următoarele forme:

a) instruire la locul de muncă, sub controlul șefului direct;

b) cursuri organizate în cadrul unității, în alte unități, precum și în centre de perfecționare a pregătirii cadrelor;

c) programe personale de perfecționare cu verificare periodică a cunoștințelor asimilate;

d) stagii de practică și specializare în unitatea proprie ori în alte unități din țară sau din străinătate;

e) absolvirea, după înscăunarea în post, a unei instituții de învățămînt, inclusiv învățămîntul postuniversitar;

f) doctorat.

În funcție de necesități se vor organiza și alte forme. Perfecționarea pregătirii profesionale se bazează în primul rînd pe studiul individual al lucrătorilor.

ART. 4 — Activitatea de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor se realizează pe bază de planuri anuale și de perspectivă care fac parte din planurile proprii ale organizațiilor socialiste.

ART. 5 — Proiectele planurilor de perfecționare — pregătirii profesionale a lucrătorilor se elaborează de către fiecare organizație socialistă, de la unitățile de bază pînă la ministere și celelalte organe centrale.

Pe baza propunerilor ministerelor, celorlalte organe centrale, precum și ale comitetelor executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București, Ministerul Învățămîntului, Ministerul Muncii și Comitetul de Stat al Planificării elaborează proiectul planului centralizat de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor, care face parte integrantă din programul general de pregătire a cadrelor.

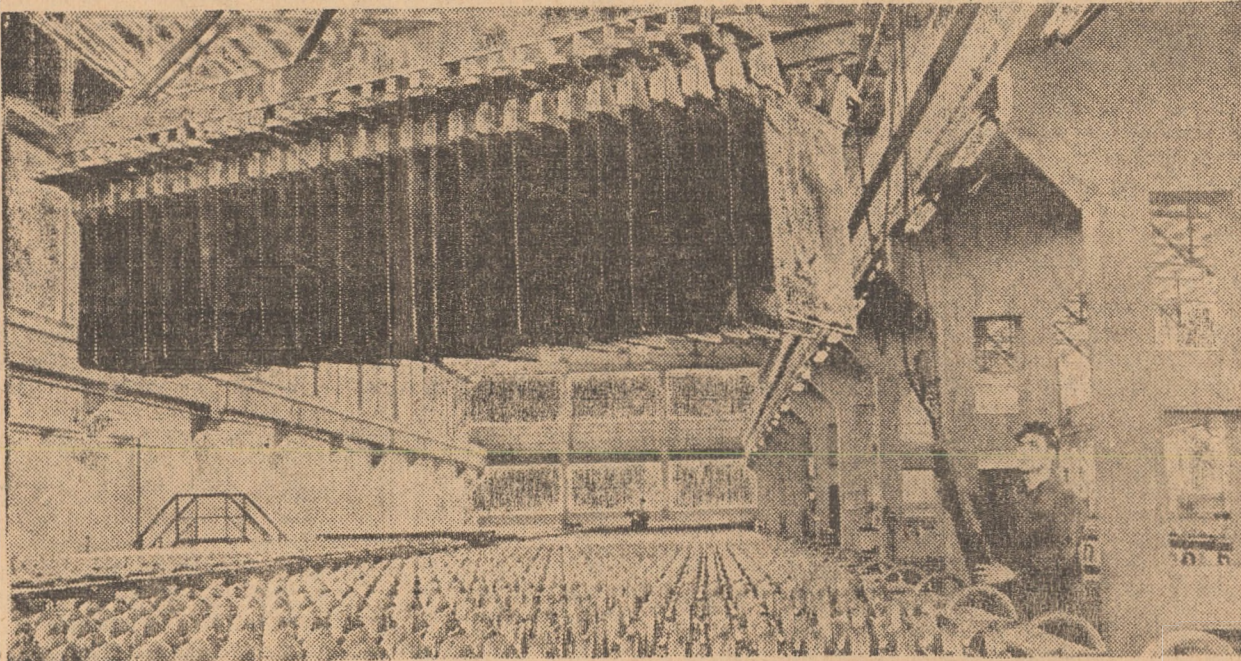
ART. 6 — Perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor se organizează de către ministere, celelalte organe centrale, comitetele executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București și unităților subordonate pentru specialitățile și profesiile din profilul lor de activitate, după cum urmează:

a) în industrie, construcții, transporturi, circulația mărfurilor și prestări de servicii;

— de către ministere pentru aducerea la îndeplinire a sarcinilor, directori generali și ceilalți lucrători din aparatul ministerului, directori generali și directori din unitățile cu statut de centrală și din principalele întreprinderi, precum și pentru unele cadre de specialitate din domeniul respectiv;

— de către unitățile cu statut de centrală pentru șefi de serviciu și personal de execuție din aparatul propriu, directori din alte întreprinderi decît cele prevăzute la aline-

(Continuare în pag. a II-a)



Interior de la Uzina chimico-metalurgică din Copșa Mică

LEGEA

privind perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor din unitățile socialiste

(Urmare din pag. 1)

tul precedent, cadre de conducere, unele categorii de specialiști, de tehnicieni și de maștri din unitățile subordonate;

— de către întreprinderi și alte unități economice pentru muncitori, maștri, tehnicieni și ceilalți lucrători care nu sînt cuprinși în categoriile menționate mai sus;

b) în domeniul agriculturii, industriei alimentare, silviculturii și gospodării apelor:

— de către Ministerul Agriculturii, Industriei Alimentare, Silviculturii și Apelor pentru adjuncți ai ministrului, secretari generali, directori generali, directori și ceilalți lucrători din aparatul propriu, pentru directori din unitățile cu statut de centrală, întreprinderi, direcții generale județene ale agriculturii, industriei alimentare, silviculturii și apelor și organizațiilor teritoriale subordonate, precum și pentru toți specialiștii cu studii superioare care lucrează în agricultură, silvicultură și în domeniul gospodăririi apelor și pentru unele cadre de specialitate din industria alimentară;

— de către direcțiile generale județene ale agriculturii, industriei alimentare, silviculturii și apelor, împreună cu cooperativele agricole de producție și cu uniunile județene ale cooperativei agricole de producție, pentru președinți, vicepreședinți, brigadierii, șefii de fermă și țărani din cooperativele agricole de producție cu excepția celor cu studii superioare;

— de către centrale, întreprinderi și celelalte unități pentru muncitori și alte categorii de lucrători neprevăzute la alineatele precedente;

c) în activitatea organelor de sinteză economică:

— de către organele centrale respective pentru aparatul propriu și cel al organizațiilor subordonate;

d) în sistemul Ministerului Afacerilor Externe:

— de către Ministerul Afacerilor Externe pentru adjuncți ai ministrului, secretari generali, directori și înțeleg personal diplomatic și tehnico-administrativ care lucrează în sistemul acestui minister;

e) în învățământ:

— de către Ministerul Învățămîntului pentru adjuncți ai ministrului, secretari generali, directori generali, directori și ceilalți lucrători din aparatul propriu, rectori și prorectori ai instituțiilor de învățământ superior, directori ai institutelor și centrelor de cercetare ale ministerului, inspectori generali și inspectori șefi de la inspectoratele județene;

— de către Ministerul Învățămîntului, prin unitățile proprii de perfecționare și instituțiile de învățământ superior pentru personalul didactic de predare, conducere și îndrumare din învățămîntul de cultură generală, profesional și tehnic, potrivit Statutului personalului didactic;

— de către instituțiile de învățămînt superior pentru decani, prodecani, personalul didactic și de cercetare din unitățile respective. Perfecționarea personalului didactic din învățămîntul superior se realizează în principal prin stagiile de practică și specializare în unități de producție, de cercetare și proiectare;

— de către unitățile din învățămînt și cercetare pentru ceilalți lucrători din aparatul propriu care nu sînt prevăzuți la alineatele precedente;

f) în domeniul cercetării științifice:

— pentru cadrele de cercetători ai institutelor academice de științe, de către aceste academii;

— pentru cadrele de cercetători din institutele din subordinea ministerelor, de către aceste ministere;

— pentru cadrele de cercetători care lucrează în cadrul aparatului propriu, de către Ministerul Sănătății pentru toți medicii pe problemele specialităților medicale;

— de către direcțiile sanitare județene și oficiile farmaceutice pentru medicii șefi de circumscripții sanitare și de dispensare, personalul medical sanitar cu funcții tehnice de conducere, dirigenți de farmacii, personalul de conducere tehnico-administrativ din unitățile medicosanitare;

— de către unitățile sanitare pentru ceilalți lucrători din aparatul propriu care nu sînt prevăzuți la alineatele precedente;

h) în domeniul justiției:

— de către Tribunalul Suprem, Procuratura Republicii Socialiste România și Ministerul Justiției pentru vicepreședinți și judecători ai Tribunalului Suprem, adjuncți ai procurorului general și procurori din cadrul Procuraturii Generale și pentru adjuncți ai ministrului, directori și

ceilalți lucrători din aparatul propriu, președinți ai tribunalelor județene, tribunalelor municipiului București și ai judecătorilor, precum și procurori șefi și notari șefi;

— de către tribunalele, procuraturile și notariatele județene și ale municipiului București pentru judecători, procurori, notari și alți lucrători din domeniul justiției;

i) în domeniul culturii:

— de către Comitetul de Stat pentru Cultură și Artă pentru vicepreședinți și alți lucrători din aparatul propriu, președinți și vicepreședinți ai comitetelor de cultură și artă județene, directori generali și directori ai centrelor economice subordonate comitetului, directori de la principalele instituții de cultură și artă;

— de către centralele și instituțiile de cultură pentru aparatul propriu al unităților subordonate;

— de către comitetele de cultură și artă județene, pentru cadre de la cîmine culturale, case de cultură, biblioteci comunale și municipale, muzee;

j) în administrația locală:

— de către Comitetul de Stat pentru Economie și Administrația Locală pentru vicepreședinți, secretari generali, directori și ceilalți lucrători din aparatul propriu, precum și pentru secretari ai comitetelor executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București și directori în aparatul propriu al acestor comitete executive și pentru secretari ai comitetelor executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București și directori în aparatul propriu al acestor comitete executive și pentru secretari ai comitetelor executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, precum și pentru vicepreședinți și secretari ai comitetelor executive ale consiliilor populare comunale;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

— de către comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, ale consiliilor populare municipale și orășenești, pentru lucrători din aparatul propriu, precum și pentru cadre de conducere și de specialitate din unitățile subordonate;

Nucleul organizează forme de pregătire, specializare și perfecționare în sensul articolului 3, în domeniul nuclear, pentru nevoile proprii sau ale altor ministere și organe centrale de stat.

Pentru alte profesii comune mai multor ramuri, Consiliul de Miniștri va stabili, de la caz la caz, organele de specialitate care vor colabora cu ministerele la perfecționarea pregătirii lucrătorilor din acele profesii.

În activitatea de perfecționare a pregătirii lucrătorilor prevăzută la alineatele precedente, organele centrale de specialitate colaborează cu ministerele și comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București la stabilirea tematicii programelor, asigurarea materialului didactic și personalului de instruire.

ART. 8 — Ministerul Muncii, prin Institutul central de studii pentru problemele conducerii economice, organizării muncii și perfecționării cadrelor, asigură perfecționarea pregătirii unor cadre de conducere și de specialitate din ministere, alte organe centrale de stat, comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, unități cu statut de centrală și principalele întreprinderi, în domeniul conducerii și organizării științifice a producției și muncii.

De asemenea, Ministerul Muncii exercită coordonarea și îndrumarea metodologică a activității de perfecționare a pregătirii lucrătorilor în probleme de conducere și organizare, care se desfășoară în ministere, unități cu statut de centrală, întreprinderi și instituții.

ART. 9 — Perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor prin învățămîntul postuniversitar și doctorat se organizează de către Ministerul Învățămîntului, conform prevederilor legale în vigoare; în acest scop, Ministerul Învățămîntului colaborează cu ministerele și celelalte organe interesate.

Prin învățămîntul postuniversitar se realizează perfecționarea specialiștilor cu pregătire superioară din diferite domenii ale științei, tehnicii și culturii. Aceasta se organizează în secții sau facultăți de specialitate în cadrul instituțiilor de învățămînt superior.

Cursurile postuniversitare pot funcționa, de asemenea, în cadrul instituțiilor de cercetare și proiectare stabilite cu aprobarea Ministerului Învățămîntului.

ART. 10 — Ministerele și celelalte organe centrale ale administrației de stat, în funcție de necesități, înființează centre speciale de perfecționare.

ART. 11 — Programele de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor, organizate în întreprinderi și instituții, se desfășoară, de regulă, fără scoaterea de la locul de muncă.

Organizarea acțiunilor de perfecționare care necesită scoaterea de la locul de muncă a participanților se face cu aprobarea ministerelor, celorlalte organe centrale și comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București pentru unitățile ce le au în subordine.

ART. 12 — Activitatea de perfecționare se organizează în mod distinct pe nivele de pregătire și specialități, ținînd seama de nevoile unităților, de calificarea de bază a lucrătorilor, de cerințele posturilor pe care aceștia le ocupă și de perspectivele lor de promovare.

De asemenea, în funcție de necesități, se vor organiza programe de perfecționare în limbile naționalităților conlocuitoare.

ART. 13 — Absolvirea formelor de perfecționare se face, după caz, pe bază de probe teoretice și practice, lucrări, exersări, atestări, în conformitate cu condițiile stabilite de ministere și celelalte organe centrale ale administrației de stat, potrivit specificului formei de pregătire și activității fiecărei ramuri și unități socialiste.

Absolvirea se certifică prin documente eliberate de către unitățile socialiste sau centrele de perfecționare în care s-au desfășurat formele de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor.

ART. 14 — Colegiile ministerelor și ale celorlalte organe centrale ale administrației de stat, consiliile de administrație din unitățile cu statut de centrală, comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, comitetele de direcție din întreprinderi și instituții și celelalte organe de conducere colectivă ale unităților socialiste răspund de organizarea, urmărirea și buna desfășurare a activității de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor.

ART. 15 — Ministerele și celelalte organe centrale ale administrației de stat, precum și comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, stabilesc formele de perfecționare, durata acestora și frecvența recidării pe categorii de muncitori, maștri, tehnicieni, funcționari, personal de specialitate și cadre de conducere.

ART. 16 — În cadrul fiecărei organizații socialiste se constituie colective de specialiști, care acordă sprijin organelor de conducere din unități în elaborarea planului anual și de perspectivă pentru perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor, în stabilirea formelor, tematicii și metodologiei de desfășurare a programelor organizate în acest scop. Componenta acestor colective se aprobă de către organele de conducere colectivă al fiecărei unități socialiste.

ART. 17 — Ministerele, alte organe centrale de stat și organele locale ale administrației de stat, precum și unitățile subordonate acestora, au obligația să asigure mijloacele materiale necesare desfășurării activității de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor în cadrul fondurilor ce le sînt alocate prin plan.

La unitățile economice, cheltuielile necesare funcționării sistemului de perfecționare a pregătirii profesionale

le a lucrătorilor se includ, după caz, în prețul de cost al produsului sau în fondurile de investiții; la unitățile bugetare, aceste cheltuieli se suportă de la buget.

Cheltuielile legate de funcționarea învățămîntului postuniversitar se acoperă din contribuțiile unităților care trimit cursanții la această formă de perfecționare a pregătirii profesionale.

ART. 18 — Organele de conducere colectivă ale organizațiilor socialiste sînt obligate să asigure personalul de predare și instruire necesar formelor de perfecționare ce se organizează în unitățile proprii.

Personalul de predare și instruire se selectează din rîndul specialiștilor din întreprinderi, centrale, ministere, unități de cercetare și proiectare, instituții de învățămînt, academii, societăți științifice și asociații profesionale.

Personalul de predare și instruire, folosit în diferite forme de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor, prestează această activitate ca obligatie de serviciu și ca îndatorire cetățenească, obștească.

ART. 19 — În situația în care perfecționarea pregătirii profesionale se realizează prin programe sau stagii în străinătate, organele de conducere colectivă trebuie să asigure:

— stabilirea obiectivelor concrete ale perfecționării;

— selecționarea participanților pe baza pregătirii profesionale, a cunoștințelor limbilor străine, precum și în funcție de capacitatea lor de a asimila noi cunoștințe și de a le aplica în activitatea concretă;

— urmărirea modului în care lucrătorii aplică în practică cunoștințele însușite.

ART. 20 — Organele de conducere colectivă ale unităților socialiste au obligația de a analiza periodic stadiul realizării planului de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor, modul de desfășurare și eficiența acestor activități, stabilind măsurile necesare de îmbunătățire.

ART. 21 — Perfecționarea continuă a pregătirii profesionale constă

în perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor prin învățămîntul postuniversitar și doctorat se organizează de către Ministerul Învățămîntului, conform prevederilor legale în vigoare; în acest scop, Ministerul Învățămîntului colaborează cu ministerele și celelalte organe interesate.

Prin învățămîntul postuniversitar se realizează perfecționarea specialiștilor cu pregătire superioară din diferite domenii ale științei, tehnicii și culturii. Aceasta se organizează în secții sau facultăți de specialitate în cadrul instituțiilor de învățămînt superior.

Cursurile postuniversitare pot funcționa, de asemenea, în cadrul instituțiilor de cercetare și proiectare stabilite cu aprobarea Ministerului Învățămîntului.

ART. 10 — Ministerele și celelalte organe centrale ale administrației de stat, în funcție de necesități, înființează centre speciale de perfecționare.

ART. 11 — Programele de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor, organizate în întreprinderi și instituții, se desfășoară, de regulă, fără scoaterea de la locul de muncă.

Organizarea acțiunilor de perfecționare care necesită scoaterea de la locul de muncă a participanților se face cu aprobarea ministerelor, celorlalte organe centrale și comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București pentru unitățile ce le au în subordine.

ART. 12 — Activitatea de perfecționare se organizează în mod distinct pe nivele de pregătire și specialități, ținînd seama de nevoile unităților, de calificarea de bază a lucrătorilor, de cerințele posturilor pe care aceștia le ocupă și de perspectivele lor de promovare.

De asemenea, în funcție de necesități, se vor organiza programe de perfecționare în limbile naționalităților conlocuitoare.

ART. 13 — Absolvirea formelor de perfecționare se face, după caz, pe bază de probe teoretice și practice, lucrări, exersări, atestări, în conformitate cu condițiile stabilite de ministere și celelalte organe centrale ale administrației de stat, potrivit specificului formei de pregătire și activității fiecărei ramuri și unități socialiste.

Absolvirea se certifică prin documente eliberate de către unitățile socialiste sau centrele de perfecționare în care s-au desfășurat formele de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor.

ART. 14 — Colegiile ministerelor și ale celorlalte organe centrale ale administrației de stat, consiliile de administrație din unitățile cu statut de centrală, comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, comitetele de direcție din întreprinderi și instituții și celelalte organe de conducere colectivă ale unităților socialiste răspund de organizarea, urmărirea și buna desfășurare a activității de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor.

ART. 15 — Ministerele și celelalte organe centrale ale administrației de stat, precum și comitetele executive ale consiliilor populare județene și ai municipiului București, stabilesc formele de perfecționare, durata acestora și frecvența recidării pe categorii de muncitori, maștri, tehnicieni, funcționari, personal de specialitate și cadre de conducere.

ART. 16 — În cadrul fiecărei organizații socialiste se constituie colective de specialiști, care acordă sprijin organelor de conducere din unități în elaborarea planului anual și de perspectivă pentru perfecționarea pregătirii profesionale a lucrătorilor, în stabilirea formelor, tematicii și metodologiei de desfășurare a programelor organizate în acest scop. Componenta acestor colective se aprobă de către organele de conducere colectivă al fiecărei unități socialiste.

ART. 17 — Ministerele, alte organe centrale de stat și organele locale ale administrației de stat, precum și unitățile subordonate acestora, au obligația să asigure mijloacele materiale necesare desfășurării activității de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor în cadrul fondurilor ce le sînt alocate prin plan.

La unitățile economice, cheltuielile necesare funcționării sistemului de perfecționare a pregătirii profesionale

le a lucrătorilor se includ, după caz, în prețul de cost al produsului sau în fondurile de investiții; la unitățile bugetare, aceste cheltuieli se suportă de la buget.

Cheltuielile legate de funcționarea învățămîntului postuniversitar se acoperă din contribuțiile unităților care trimit cursanții la această formă de perfecționare a pregătirii profesionale.

ART. 18 — Organele de conducere colectivă ale organizațiilor socialiste sînt obligate să asigure personalul de predare și instruire necesar formelor de perfecționare ce se organizează în unitățile proprii.

Personalul de predare și instruire, folosit în diferite forme de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor, prestează această activitate ca obligatie de serviciu și ca îndatorire cetățenească, obștească.

ART. 19 — În situația în care perfecționarea pregătirii profesionale se realizează prin programe sau stagii în străinătate, organele de conducere colectivă trebuie să asigure:

tute o obligatie de serviciu a tuturor lucrătorilor din unitățile socialiste. În acest scop, le revin următoarele îndatoriri principale:

a) să se preocupe în permanență de cunoașterea celor mai noi cuceriri ale științei, tehnicii și culturii din domeniul lor de specialitate;

b) să participe la formele de perfecționare în care au fost încadrați și să-și însușească temeinic cunoștințele predate;

c) să folosească în practică cunoștințele, metodele, tehnicile și experiența înaintată acumulată și să aplice în activitatea lor principiile științei conducerii și organizării producției și a muncii.

ART. 22 — Lucrătorii care dețin posturi de conducere, inclusiv maștri, sînt obligați să se ocupe permanent de perfecționarea pregătirii profesionale a personalului în subordine prin:

— îndrumarea lor directă, la locul de muncă;

— participarea la stabilirea și realizarea planurilor de perfecționare a pregătirii lucrătorilor;

— urmărirea modului în care fiecare lucrător aplică în practică cunoștințele obținute prin diversele forme de perfecționare a pregătirii profesionale.

ART. 23 — La promovarea sau menținerea pe post, atribuirea gradurilor și treptelor de salarizare, acordarea gratificațiilor, se va ține seama atât de rezultatele obținute în muncă, cît și de modul în care lucrătorii își realizează sarcinile privind perfecționarea pregătirii profesionale.

ART. 24 — În condițiile în care formele de perfecționare a pregătirii se desfășoară cu scoaterea de la locul de muncă pe o singură perioadă sau eşalonată pe mai multe perioade, cursanții primesc în timpul studiilor, de la unitățile socialiste la care sînt angajați, salariul tarifar de la locul de muncă și sporul de vechime. În cazul în care durata scoaterii de la locul de muncă nu depășește o lună, cadrele de conducere primesc și indemnizația de conducere.

ART. 25 — Ministerul Învățămîntului are sarcina de a îndruma și coordona activitatea de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor. Unitățile de învățămînt au obligația de a sprijini organizațiile socialiste în elaborarea programelor de perfecționare, în organizarea și buna desfășurare a acestei activități.

Baza materială a școlilor de cultură generală, școlilor tehnice și profesionale, liceelor de specialitate și instituțiilor de învățămînt superior va fi pusă, în timpul cînd nu se desfășoară activități didactice, la dispoziția ministerelor și celorlalte organe centrale, organelor locale ale administrației de stat, centrelor, întreprinderilor și altor unități socialiste, în vederea realizării programelor de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor.

Cadrele didactice din rețeaua învățămîntului vor presta oare de predare și instruire în cadrul formelor de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor din unitățile socialiste; aceste ore vor fi incluse în norma didactică obligatorie.

ART. 26 — În perfecționarea pregătirii muncitorilor, maștrilor, tehnicienilor, inginerilor și altor cadre cu pregătire superioară, se vor folosi baza materială și specialiștii din institute, centre și laboratoare de cercetare, din unități de proiectare, precum și din cabinete teritoriale pentru organizarea producției și a muncii.

ART. 27 — Academia Republicii Socialiste România, Academia de Științe Sociale și Politice, Academia de Științe Agricole și Silvicultură, Academia de Științe Medicale, Consiliul Național al Inginerilor și Tehnicienilor, Uniunea Arhitecților, Asociația Juriștilor, Societatea de Științe Economice, precum și celelalte instituții științifice și asociații profesionale au obligația de a participa, cu baza materială și specialiștii de care dispun, la elaborarea și realizarea programelor de perfecționare a pregătirii muncitorilor, maștrilor, tehnicienilor, inginerilor, medicilor, cadrelor didactice, celor-

lalt specialiști din domeniul economiei, științei și culturii.

ART. 28 — Institutul central de documentare tehnică, instituțiile de documentare tehnică, economică și științifică din ministere, organe centrale și locale, unități cu statut de centrală, întreprinderi și alte organizații socialiste vor asigura materiale documentare și informative privind noile cuceriri ale științei și tehnicii, metodele și formele moderne de conducere și organizare a producției și muncii, necesare personalului de predare și cursanților de la toate formele de perfecționare a pregătirii profesionale a lucrătorilor.

ART. 29 — Se recomandă Uniunii Generale a Sindicatelor din România de a participa la elaborarea și înfăptuirea tuturor măsurilor pentru ridicarea calificării lucrătorilor, aducîndu-și contribuția la întocmirea și realizarea programelor de perfecționare a pregătirii profesionale, la organizarea acțiunilor de propagandă tehnică și economică, de popularizare a cunoștințelor tehnico-științifice în rîndul maselor largi de oameni ai muncii.

ART. 30 — Se recomandă Uniunii Tineretului Comunist de a ac

actualitatea internațională



Unități ale forțelor patriotice din Vietnamul de sud continuă să atace bazele militare americane din regiunea Quang Tri, provocând grele pierderi înamicului. Operațiunile s-au axat în special asupra bazelor americane de la Khe Sanh, care sprijină operațiunile trupelor saigoneze în Laos. În foto: atac în regiunea Quang Tri

Declarația-program a noului guvern norvegian

Oslo 18 (Agerpres). — Noul guvern norvegian intenționează să propună Stortingului recunoașterea Republicii Democratice Vietnam, a declarat joi premierul Trygve Bratelli, prezentând în parlament declarația-program a cabinetului său social-democrat. Cu toate că social-democrații nu sînt majoritari în parlament (ei dețin 74 din cele 150 de mandate), la Oslo se apreciază că propunerea premierului Bratelli, formulată de Partidul muncitoresc cu un an în urmă, are mari șanse să fie aprobată, numeroși deputați liberali pronunțându-se deja și ei în favoarea recunoașterii R.D. Vietnam.

În alte domenii ale politicii externe, declarația-program a noului guvern nu diferă în esență de linia cabinetelor precedente. Printre altele, premierul norvegian a precizat că guvernul său va continua negocierile în vederea aderării la Piața comună, ceea ce, se apreciază la Oslo, îi va crea serioase dificultăți. În afara faptului că unele partide politice norvegice își mențin opoziția față de aderarea la C.E.E., ideea integrării este respinsă de opinia publică. Pescarii

Congresul extraordinar al T.U.C.

Londra 18 (Agerpres). — În orașul Croydon, din apropierea Londrei, s-au deschis joi, în prezența a peste 1.000 de delegați, Congresul extraordinar al T.U.C. (Congresul sindicatelor britanice). În cuvîntul rostit cu acest prilej Vic Feather, secretarul general al T.U.C., a cerut guvernului britanic să abandoneze proiectul de lege asupra reformei structurii sindicale. El a relevat, totodată, decizia Consiliului general al T.U.C. de a respinge orice formă de colaborare cu guvernul.

În continuare, vorbitorul a prezentat congresului o serie de recomandări privind modul în care sindicatele vor reacționa în cazul cînd legea antisindicală va intra în vigoare. Vic Feather a cerut delegaților prezenți să mențină frontul unit în fața amenințării la care sînt supuse sindicatele. Acest apel a fost adresat, în special, sindicatului muncitorilor din transporturi și celui al mecanicilor, al căror lideri sînt partizanii unei atitudini mai intransigente față de guvern. Sindicatul mecanicilor a organizat joi o grevă de protest de 24 ore contra legii antisindicale.

CHILE: Minele de cupru „Chuquicamata” și „El Salvador” — sub controlul deplin al guvernului

Santiago de Chile 18 (Agerpres). Guvernul chilian a preluat controlul deplin al exploatarii celor mai mari mine cuprifere ale țării — „Chuquicamata” și „El Salvador”. Anunțînd hotărîrea guvernului, ministrul minelor, Orlando Cantuarias, a declarat că această măsură a fost necesară pentru a proteja rezervele de cupru împotriva unei exploatare iraționale și a combaterii acelor sabotaje la care s-au dat unele companii străine după ce președintele Allende a făcut cunoscută intenția de a naționaliza industria cuprului. Decizia urmează, de asemenea, unei anchete întreprinse în scopul de a elucida cauzele „unor neregularități ce au determinat pierderi în producție”. La mina „El Teniente” două furnale au fost scoase zilele trecute din uz, fapt ce confirmă — după cum se apreciază la Santiago — presupunerea că ar putea fi vorba de acte de sabotaj. Rezultatele anchetei nu au fost cunoscute încă, însă măsurile luate de guvernul chilian vizează prevenirea unor asemenea acte pe viitor. Minele de la „Chuquicamata” și „El Salvador” erau exploatare pînă în prezent de o societate cu capital

refuz să subscrie la obligațiile comunitare, iar agricultorii vor avea de suportat concurența producătorilor vest-germani și francezi. În ipoteza unei aderări, veniturile acestora din urmă vor înregistra o scădere cu aproximativ 40—50 la sută. Pe de altă parte, în declarație se arată că Norvegia va contribui activ la dezvoltarea colaborării între țările nordice.

Pe plan intern, atenția guvernului va fi concentrată asupra evoluției prețurilor și activității economice. Guvernul a declarat că politica sa petrolieră, legată de exploatarea bogatelor zăcămintelor de petrol descoperite în Marea Nordului se va baza pe apărarea intereselor naționale.

Dezbatările în parlament asupra declarației-program se vor desfășura pînă la mijlocul săptămînii viitoare, urmînd ca votul de încredere să intervină, probabil, miercuri sau joi.

EVENIMENTUL PE SCURT

• **CABINETUL VENEZUELEAN A APROBAT** miercuri în unanimitate o hotărîre prin care vasterile resurse de gaze naturale ale țării sînt declarate „rezerve de stat”. Măsura urmărește să împiedice pe viitor concesionarea zăcămintelor de gaze companiilor petroliere străine. Ea intervine după depunerea în parlament de către președintele Rafael Caldera a unui proiect privind naționalizarea gazelor naturale ale Venezuelei, inclusiv a celorla exploatare în terenurile petroliere concesionate pînă acum.

• **INTREGUL GUVERN DIN BOLIVIA** și-a prezentat miercuri demisia președintelui Juan Jose Torres. După cum s-a anunțat la La Paz, scopul acestei demisii este de a lăsa întreaga libertate președintelui Torres de a forma un nou guvern.

• **AGENȚIA CHINA NOUĂ ÎNFORMEAZĂ** că la 17 martie un avion militar al S.U.A. a pătuns în spațiul aerian al R.P. Chineze, în provincia Guandun.

Un purtător de cuvînt al Ministerului Afacerilor Externe al R.P. Chineze a fost imputernicit să dea un avertisment în legătură cu acest act provocator.

• **REFERINDU-SE LA CEA DE-A 9-A CONVORBIRE CU MICHAEL KOHL**, secretar de stat la

Consiliul de Miniștri al R.D.G., care a avut loc miercuri la Bonn, Egon Bahr, secretar de stat la cancelaria federală, a declarat: „Progresăm încet, dar sigur”. După cum informează agenția D.P.A., s-a convenit ca următoarea întâlnire să aibă loc la 31 martie la Berlin.

• **O NOUĂ LEGE CARE STABILILEȘTE DREPTUL CETĂȚENILOR CUBANEZI** la muncă și, în același timp, îi obligă pe cei apți de muncă să lucreze în economia națională, a fost aprobată de Guvernul revoluționar al Republicii Cuba și semnată de președintele țării, Osvaldo Dorticos.

• **TREI CUNOSCUȚI OAMENI DE ȘTIINȚĂ AMERICANI** au afirmat că noul avion supersonic de transport SST ar putea provoca, pe lângă o deteriorare gravă a mediului ecologic, o creștere a numărului cazurilor de cancer al pielii. Cei trei savanți au declarat că datele științifice confirmă părerea că zborurile avioanelor SST ar putea provoca îmbolnăvirea de cancer a 10.000 de persoane pe

an. Ei au susținut teoria doctorului James McDonald, membru al Academiei Naționale de Științe a S.U.A., potrivit căreia o flotă de 500 de avioane SST va reduce stratul protector de ozon din atmosferă, permițînd o creștere a influenței radiațiilor ultraviolete cu efecte nocive asupra sănătății oamenilor. „A ne asuma un asemenea risc doar pentru a reduce la trei ore o călătorie la Paris mi se pare ridicol”, a declarat dr. Thomas Fitzpatrick, unul din participanții la conferința de presă.

• **LA BUDAPEȘTA A FOST SEMNAT** un acord privind colaborarea dintre asociațiile de cinești din Republica Socialistă România și din Republica Populară Ungară pe anii 1971—1972. Din partea română, acordul a fost semnat de Francisc Munteanu, vicepreședinte al Asociației cineștilor, iar din partea ungară de Felix Mariassy, imputernicit al Uniunii cineștilor. Acordul prevede organizarea de festivaluri cinematografice și schimburi de filme și de delegații între cele două părți.

azi...

TIMPUL

Centrul meteorologic Sibiu comunică: vreme în general călduroasă cu cerul schimbător. Local, vor cădea precipitații slabe sub formă de ploaie. Vîntul va sufla slab pînă la potrivit din nord și nord-est. Minimele vor fi cuprinse între —2 și plus 3 grade, iar maximele vor oscila între plus 13 și 18 grade. Dimineața, izolat, ceață.

TELEVIZIUNE

17,00 Deschiderea emisiunii.
18,00 „Căminul” la... Timișoara.
18,40 Lumea copiilor.
19,10 Tragerea bote.
19,20 1001 de seri.
19,30 Jurnalul de seară.
20,00 50 de ani în 50 evocări.
Anul 1925.
20,10 Film artistic: „Prințesa tristă”.
21,35 Primăvara lui Tudor.
150 de ani de la lansarea proclamației lui Tudor Vladimirescu către popor.
21,45 Dinamica societății românești. Participarea salariaților la organizarea și conducerea producției.
22,15 Pagini celebre din opere.
22,45 Jurnalul de noapte.
23,00 Închiderea emisiunii.

azi...

CINEMA

SIBIU: PACEA: Mihal Viteazul, seriile I și II (orele 10,00; 14,00; 18,00); ARTA: Crimă și pedeapsă, seriile I și II (orele 10,00; 15,00; 19,00); TÎNERETUL: Columba, seriile I și II (orele 10,00; 12,00; 15,30; 18,00; 20,30); Y NOIEBRIE: Misteriosul X din Cosmos (orele 10,00; 14,00; 16,00; 18,00 și 20,00).

MEDIAȘ: PROGRESUL: Sechestrul de persoană (orele 9,00; 11,15; 14,00; 16,30; 19,00; 21,15); TÎNERETUL:



Cadru din filmul Tiffany memorandum

India

Indira Gandhi a format noul guvern

Delhi 18 (Agerpres). — Premierul Indira Gandhi, liderul partidului Congresul Național Indian, care a câștigat cu majoritatea absolută recentele alegeri pentru Camera Populară a Indiei, a format noul guvern al cărui membri au depus jurămîntul azi la reședința oficială a președintelui Varahagiri Venkata Giri. În noul cabinet, premierul Indira Gandhi deține portofoliile internelor, energiei atomice, informațiilor și planului. La Delhi s-a comunicat că în guvern au fost incluși cinci noi miniștri, și că șapte din membrii precedentului cabinet nu figurează în noua echipă ministerială. Titularii principalelor ministere sînt: Jagjivan Ram (apărare), Sardar Swaran Singh (externe) și Y. B. Chavan (finanțe).

Noul cabinet indian cuprinde opt viceministri și 15 miniștri de stat.

Argentina

Cordoba — sub „regim de intervenție federală”

Buenos Aires 18 (Agerpres). — Guvernul argentinian a plasat joi provincia Cordoba sub „regim de intervenție federală”, ca urmare a incidentelor înregistrate în capitala cu același nume a provinciei, în cursul intervenției poliției împotriva grevelor și demonstrațiilor muncitorești. În funcția de guvernator al provinciei a fost numit contraamiralul Helvio Gumden, care succede lui Camilo Uriburu, obligat să demisioneze în urma incidentelor din Cordoba, la numai cîteva ore după instalarea sa în funcția de guvernator. Forțele de poliție din oraș au fost puse în stare de alarmă joi dimineața, o dată cu declanșarea celei de-a patra greve consecutive de 14 ore, la chemarea Confederației Generale a Muncii, în semn de protest față de represaliile polițienesci și politica economică a guvernului.

Uzina mecanică (gaz metan) Mediaș

ANGAJEAZĂ DE URGENȚĂ:

— 2 frezori universali.

Salarizarea conform H.C.M. 914/1968.

Informații suplimentare la sediul uzinei, str. Expoziției nr. 4 Mediaș, sau telefon 12 06 — 18 64.

Casa de cultură a municipiului Sibiu

ANUNȚĂ CONCURS

pentru ocuparea unui post de metodist (se preferă bărbat cu domiciliul în Sibiu).

Condiții de studii și vechime conform H.C.M. nr. 41/1970.

Informații suplimentare la sediul Casei de cultură, str. General Magheru nr. 18, telefon 2 28 09.

Întreprinderea de industrie locală județeană „Archimet” Sibiu

ANGAJEAZĂ URGENT:

- contabil șef
- șef serviciu plan O.N.M.
- șef serviciu desfacere
- tehnician I mase plastice Orlat
- merccolog metalurg
- gestionar.

Salarizarea conform H.C.M. 914/1968.

Informații suplimentare la telefon 2 17 02 sau la sediul întreprinderii, str. Abatorului nr. 2.

I.C.S. Metalchimice Sibiu

PRIN UNITATEA 23 „CONSIGNAȚIA”

str. Avram Iancu nr. 6

VINDE PRIN LICITAȚIE PUBLICĂ:

— 1 autoturism marca VOLKSWAGEN, tip 1200, accidentat, cu prețul de strigare 14.000 lei.

— 1 autoturism TAUNUS tip III, accidentat, preț de strigare 15.000 lei.

Licitația se va ține în str. Cooperației nr. 6, garaj, ora 10,30.

În 28.03.1971 pentru Volkswagen și

în 29.03.1971 pentru Taunus.

Informații suplimentare la telefon 1 31 71.

Uzina de piese auto Sibiu

angajează de urgență:

- 1 MAISTRU TERMO-ENERGETIC (pentru centrala termică).

Cooperativa „GHEATA” Sibiu

angajează urgent:

- ȘEF DEPOZIT, condiții de încadrare conform H.C.M. 2333/1968
- CISMARI TĂLPUITORI
- TĂBĂCARI
- MAROCHINERI
- COJOCARI
- ȘOFERI.

Informații suplimentare la biroul personal.

Mica publicitate

Vînd apartament liber, cameră, bucătărie, cămară, 55 mp, curte, magazie gaz, apă. Cîsnădie, str. Sibiului 7.

Vînd casă liberă. Sibiu, str. Progresului nr. 23.

Vînd apartament liber. Sibiu, telefon 2 18 82.

Primesc ucenici croitorie damă și bărbăți. Sibiu, Piața 6 Martie 17.

Cedez Brașov apartament 2 camere, doresc similar Sibiu. Informații Sibiu telefon 1 12 92, între orele 18—19.